

ที่ นศ ๐๐๑๘.๑/ว ๔๖๑

ถึง สำนักทะเบียนอำเภอ ทุกสำนักทะเบียน

ด้วยจังหวัดนครศรีธรรมราชได้รับแจ้งจากกรมการปกครอง ว่าได้รับแจ้งจากสถานทูตญี่ปุ่น กระทรวงการต่างประเทศญี่ปุ่น ได้มีการเปลี่ยนแปลงลำดับของ ชื่อ – สกุล เป็น การนำนามสกุลขึ้นก่อนชื่อ ในเอกสารรับรองที่สถานทูต ฯ ออกให้ โดยจะเริ่มตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม ๒๕๖๓ เป็นต้นไป รายละเอียดปรากฏตามสำเนาหนังสือสำนักบริหารการทะเบียน ที่ มท ๐๓๐๙.๓/ว๑๗๒๐ ลงวันที่ ๒ มกราคม ๒๕๖๓ ที่แนบมาพร้อมนี้

จึงเรียนมาเพื่อทราบและถือปฏิบัติต่อไป



ที่ทำการปกครองจังหวัด
กลุ่มงานปกครอง
โทร./โทรสาร ๐-๗๕๓๔-๐๗๓๘
www.pokkrongnakhon.com

ที่ทำการปกครองจังหวัดนครศรีธรรมราช
เลขรับ 124
วันที่ ๑๗ ม.ค. ๒๕๖๓ เวลา ..... น.

ที่ มท ๐๓๐๙.๓/ว ๑๗๒๐

ถึง ที่ทำการปกครองจังหวัดทุกจังหวัด

ด้วยสถานทูตญี่ปุ่นแจ้งว่ากระทรวงการต่างประเทศญี่ปุ่นได้มีการเปลี่ยนแปลงลำดับของชื่อ – นามสกุล เป็น การนำนามสกุลขึ้นก่อนชื่อในเอกสารรับรองที่ทางสถานทูตฯ ออกให้ โดยจะเริ่มตั้งแต่วันที่ ๑ มกราคม ๒๕๖๓ เป็นต้นไป

ดังนั้น จึงขอให้จังหวัดแจ้งสำนักทะเบียนอำเภอในพื้นที่ทราบและถือปฏิบัติต่อไปรายละเอียดตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

กรมการปกครอง
๒ มกราคม ๒๕๖๓
กรมการปกครอง

สำนักบริหารการทะเบียน
ส่วนการทะเบียนทั่วไป
โทร. ๐ ๒๗๙๑ ๗๐๑๗ – ๙
โทรสาร ๐ ๒๗๙๑ ๗๐๑๙

งานทะเบียนครอบครัว
เลขรับที่ ๒๗๕
วันที่ ๒๗ ธ.ค. ๒๕๖๒

สำนักบริหารการทะเบียน
เลขที่รับ 96762
วันที่ ๒๖ ธ.ค. ๒๕๖๒

ส่วนการทะเบียนทั่วไป
เลขรับที่ 96762
วันที่ ๒๖ ธ.ค. ๒๕๖๒

2
26 ธ.ค. 62

EMBASSY OF JAPAN
BANGKOK

เลขที่ แอลซี-296/1 วันที่ 23 ธันวาคม 2562

เรื่อง การแจ้งเปลี่ยนแปลง

เรียน ผู้อำนวยการส่วนทะเบียนทั่วไป

สิ่งที่แนบมาด้วย สำเนาจดหมายสถานทูตญี่ปุ่นแจ้งกรมการกงสุลไทยเลขที่ วี-041/1 ลงวันที่ 19 ธันวาคม 2562

สถานทูตญี่ปุ่นขอเรียนให้ท่านทราบว่า กระทรวงการต่างประเทศญี่ปุ่นได้มีการเปลี่ยนแปลงลำดับจากชื่อ-นามสกุล เป็น การนำนามสกุลขึ้นก่อนชื่อในเอกสารรับรองที่ทางสถานทูตฯ ออกให้ โดยจะเริ่มตั้งแต่วันที่ 1 มกราคม 2563 เป็นต้นไป

จึงเรียนมาเพื่อทราบ

ขอแสดงความนับถือ

EMBASSY OF JAPAN
日本国大使館
THAILAND

高野 美智子

นางมิจิโกะ ทะคะโนะ

เลขานุการโท และ กงสุล

สถานทูตญี่ปุ่น

แผนกกงสุล โทรศัพท์ 02207-8501

EMBASSY OF JAPAN
BANGKOK

No.V-041/1

The Embassy of Japan in Thailand presents its compliments to the Ministry of Foreign Affairs of Thailand, and has the honour to inform the latter of the following:

Following the meeting of the relevant ministries and agencies on 25 October, 2019, the Japanese Government has announced an arrangement of surname-first order with respect to names of Japanese citizens written in Roman script. This arrangement will commence on 1 January 2020, and apply to official documents issued by the Japanese Government.

In this regard, the Embassy has further the honour to inform that the names of Japanese citizens written in Roman script on certificates issued by the Embassy will be in the surname-first order after 1 January 2020.

The Embassy of Japan in Thailand avails itself of this opportunity and renew to the Ministry of Foreign Affairs of Thailand the assurances of its highest consideration.



19 December 2019

Ministry of Foreign Affairs
Bangkok